



## Aktuellt Händelsekalender

9.7.2023  
23.7.2023  
24.7.2023

Gudstjänst i Sottunga kyrka  
Högmässa i Sottunga kyrka  
Somarmiddag på Gamla Skolan

### Somarmiddag

Sottunga Hembygdsförening ordnar somarmiddag på Gamla Skolan måndagen den 24 juli med början kl 16.

Se anslag senare.  
*Styrelsen*

### Ledigt jobb på Sottunga skola

Bildningsnämnden söker till Sottunga grundskola

- En kock fr.o.m. den 14.8.2023 och till vidare. Arbetstid 15 – 20 timmar i veckan. Lön 16,76 € i timmen.

Intresserad? Kontakta utbildningschef Kerstin Lindholm: mobil +358 405 165 397, e-post: kerstin.lindholm@sottunga.ax

Ansökningshandlingarna ska vara bildningsnämnden tillhanda senast den 31 juli 2023 kl. 15.00 under adress: Utbildningschef Kerstin Lindholm, 22720 Sottunga eller via e-post: kerstin.lindholm@sottunga.ax

Sottunga den 21 juni 2023.

Bildningsnämnden

www.sottunga.ax

### I det här numret

- Somarmiddag
- Ledigt jobb på Sottunga skola
- Kommunsekreteraren informerar
- Hembygdsföreningen informerar
- Inbjudan
- Hantverksdag och sommarknads
- ÅHS info
- Resa till sydvästra Finland
- Församlingsinfo
- Företagsam skärgård
- Nya biblioteksböcker



## Kommuninfo

- Kommunsekreteraren informerar
- Hembygdsföreningen informerar

### **Kommunsekreteraren informerar**

#### **Kommunstyrelsen 31.5.2023**

##### **Landskapets beslut i tillsynsärendet**

ÅLR 2022/10628

Landskapet anser att kommunens roller varit otydliga gällande tillsynen och att beslut om ordnande av tillsyn görs utan påverkan av vårdnadshavare.

Styrelsen begär att LR förtydligar vad som avses med att "beslut ska göras utan påverkan av vårdnadshavare" och hur då och i vilka ärenden kommunen och bl.a. bildningsnämnden ska kunna föra en dialog med och lyssna på kommuninvånare, vilket torde vara en av grundstenarna i förvaltningslagen.

Styrelsen har 4.4.2023 § 18 meddelat intresse för köp av tillsynstjänster för att garantera likvärdig och opartisk bedömning på hela Åland. Betonades också att vid en gemensam hemundervisningsenhet bör även finnas kompetens i hemundervisning.

##### **Skolans värmepump**

Skolans värmepump har slutat fungera och går inte mera att reparera. En ny är beställd från HP kyla.

#### **Kommunfullmäktige 15.6.2023**

##### **Bokslut 2022**

Bokslutet 2022 efter avskrivningar visade ett positivt resultat på 68.762 €.

##### **Byggnadsinspektör**

Problemet med avsaknad av byggnadsinspektör ser ut att få en lösning tack vare ett nytt samarbete med Vårdö från hösten.

\*\* \*\* \*

##### **Semester**

Kommunsekreteraren har beviljats sommaresemester 10.7 – 4.8. Under den tiden svarar styrelseordförande i kansli-tfn 55125.

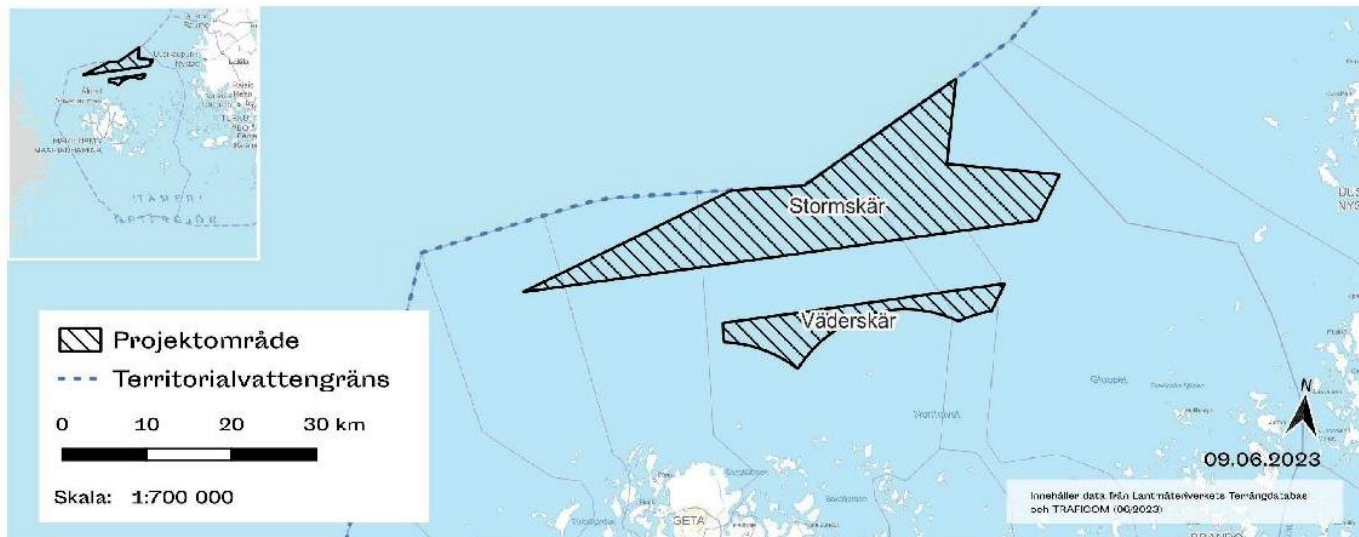
Fastighetsskötarnas tfn är: 0457-3458693.

Trevlig fortsättning på sommaren!

*Kennet*

### **Sottunga Hembyggsförening informerar**

Vi har haft årsmöte och som ordinarie styrelsemedlemmar fortsätter Björn Rönnlöf, Märta Grunér, Max Pettersson, Mikael Aaltonen, Monica Heidemann och Maj-Britt Jansson. Suppleanter är Ingegerd Jansson och Inga Eklund. Till ordförande valdes Björn Rönnlöf. Efter mötet presenterade Ralf Granlund några av sina självbiografiska alster. Det vi planerar för i år är nytt tak på brunnen (nästan klart), delta med försäljning på sottungadagen, ordna sommarmiddag i traditionell stil måndagen den 24 juli (obs datum) och ha öppet på Gamla Skolan i juli efter behov. Alma ordnar traditionell försäljning i hamnen och i byn. Vi har ju inte haft utställningar på länge, men hoppas kunna ordna en till sommaren 2024.  
*Stvrelsen*



# Inbjudan till avgränsningssamråd

Ilmatar Offshore planerar att uppföra havsbaserad vindkraft på två områden norr om Åland, inom åländskt territorialvatten. Nu bjuder vi in till avgränsningssamråd enligt 7 § i Landskapslag (2018:31) om miljökonsekvensbedömning och miljöbedömning.

Ilmatars projekt norr om Åland omfattar två delområden – Stormskär och Väderskär med en area på 475 respektive 96 km<sup>2</sup>.

I samrådsunderlaget definieras endast maximal höjd, antal och effekt för de planerade turbinerna, vilket är 131 resp. 31 turbiner, med en höjd på 400 meter och en total installerad kapacitet på 2475 MW. Dessa siffror kan justeras efter teknisk design, dock inte uppåt utan en ny miljökonsekvensbedömningsprocess.

Miljökonsekvensbedömningen omfattar även internkabelnätet mellan kraftverken samt vindkraftsparkens exportkablar inom Ålands territorialvatten.

## Vad är ett avgränsningssamråd?

Öppna avgränsningssamråd är en del av den lagstadgade processen kring miljökonsekvensbedömning. Syftet är att definiera miljökonsekvensbeskrivningens omfattning och innehåll, tillsammans med Ålands miljö- och hälsoskyddsmyndighet, den tillståndsprövande myndigheten och med

övriga berörda myndigheter och kommuner samt den berörda allmänheten.

Då du deltar i avgränsningssamrådet finns det utrymme att ställa frågor till oss. Dina synpunkter skickas sedan skriftligt till ansvarig myndighet, Ålands Miljö- och hälsoskyddsmyndighet, ÅMHM (kontaktuppgifter nedan).

## Samrådsunderlag

Minst 30 dagar innan avgränsningssamrådet ska vi som verksamhetsutövare se till att ett samrådsunderlag finns tillgängligt elektroniskt. I underlaget finns beskrivet den planerade verksamheten och de miljöeffekter verksamheten kan antas medföra.

**Samrådsunderlaget och mer info om våra projekt hittar du på [ilmatar.ax](http://ilmatar.ax) samt via ÅMHM:s hemsida [amhm.ax](http://amhm.ax).**

## Om Ilmatar

Ilmatar, grundat i Finland 2011, är ett nordiskt energibolag och en oberoende kraftproducent som uteslutande fokuserar på

förnybar energi. Grunden i vår verksamhet är utveckling, konstruktion, drift och ägande av tillgångar inom förnybar energi, särskilt vind- och solkraftsprojekt. Att ta ansvar över hela värdekedjan är en unik verksamhetsmodell för ett energibolag i Finland och de nordiska länderna. Dotterbolaget Ilmatar Offshore startade på Åland våren 2022 för att verkställa bolagets satsning på havsbaserad vindkraft.

## Kontakt

### Synpunkter?

Skriftliga synpunkter på samrådsunderlaget skickas per e-post till [kansliet@amhm.ax](mailto:kansliet@amhm.ax) eller postas till ÅMHM, Norragatan 17, 22100 Mariehamn senast **15.9.2023**. OBS! Ange i meddelandefältet: Yttrande dnr. 2023-492

### Frågor?

David Ståhlman, projektledare för samråd och tillstånd hos Ilmatar Offshore  
E-post: [david.stahlman@ilmatar.ax](mailto:david.stahlman@ilmatar.ax)  
Tel: +358 40 516 9750

## Välkommen på samrådsmöte för Stormskär & Väderskär

### 17 augusti – ÅBO

Plats: Forum Marinum.  
Tid: kl 18.00–20.00.

### 23 augusti – MARIEHAMN

Plats: Hotell Arkipelag, Kaptenssalen.  
Tid: kl 18.00–20.00.

### 24 augusti – GETA

Plats: Havsvidden Resort.  
Tid: kl 18.00–20.00.

Alla är välkomna och ingen förhandsanmälan krävs, men för att vi ska ha kaffe åt alla så uppskattar vi om du anmäler dig.

**Info & anmälan:**  
Scanna qr-koden för att komma direkt till anmälningsidan.



[www.ilmatar.ax/samrad-stormskar-vaderskar](http://www.ilmatar.ax/samrad-stormskar-vaderskar)



**ILMATAR**  
offshore

## Hantverksdag och sommarmarknad i samband med Kökarveckan



Under Kökarveckan 2023 kommer det att ordnas en hantverksdag och sommarmarknad fredagen den 4 augusti kl. 13 -16.

Förutom lokala förmågor vill vi också bjuda in gästande hantverkare, aktörer och försäljare till vår vackra ö – vi tror att det kan bli en fin gemensam satsning där tradition möter nytänk och skärgårdens vitalitet stärks.

Platsen är Hembygdsföreningens museiområde i Hellsö. Försäljarna och/ eller hantverkarna kan välja om de vill sälja/ "hantverka" utomhus eller i någon av byggnaderna på området.

Ni försäljare som vill delta skall betala 10€ (samlas in på plats) och ha ett eget/egna försäljningsbord. Behöver du/ni el, ingår det i deltagaravgiften och så skall du/ni ha egna skarvsladdar.

Övrigt program för Kökarveckan (29.07 – 06.08.2023) kommer så småningom att finnas på kommunens hemsida ([www.kokar.ax](http://www.kokar.ax)).

Om du är intresserad, kontakta Gun Lindblom, 040 – 7369123 eller [gun.lindblom@abo.fi](mailto:gun.lindblom@abo.fi)

**Anmäl dig/er senast 01.08.2023**

**Välkommen som försäljare, hantverkare och/ eller kund!**

# Sjukvårdsupplysning

# 018-535 117



## Alla dagar 08.00-20.00

### Är du eller någon i din familj sjuk? Är du orolig och undrar vad du ska göra?

Ring vår nya sjukvårdsupplysning! Sjukskötarna som svarar bedömer ditt behov av vård, ger dig råd och vägleder dig till lämplig vårdmottagning när så behövs. ÅHS Sjukvårdsupplysning är öppen alla dagar kl. 8-20.

Om besvären inte är brådskande ringer du din hälsocentral för tidsbokning som vanligt. Aktuella öppettider hittar du på [www.ahs.ax](http://www.ahs.ax).

Vid akuta situationer, utanför sjukvårdsupplysningens öppethållning, ska du åka direkt till akutmottagningen. I livshotande situationer, såsom svår bröstsmärta, plötsliga andningssvårigheter, medvetslöshet, förslamsymptom eller kramper, ring nödnumret 112.



Ålands hälso-  
& sjukvård



## RESA TILL SYDVÄSTRA FINLAND

Skärgårdens, skärgårdsbornas traditionella, gemensamma resa går i år till Sydvästra Finland. Hoppas många vill delta efter några års pandemiuppehåll.

Tidpunkt torsdag – söndag 7-10 september 2023

Kom med och upplev den goda stämningen som brukar prägla resorna med trevligt resällskap och intressant program med besök av verksamheter, aktiviteter och intressanta platser du knappast annars skulle besöka. Som reseledare fungerar kommundirektör Niklas Eriksson från Föglö.

Program/inplanerade besök

### Torsdag 7 september

Avfärd med TallinkSilja från Långnäs kl. 11.40, ankomst Åbo kl. 16.30.

Inkvartering på Hotel Seaport i Åbo. Kvällen fri i Åbo.

Också möjligt att på egna vägar (skärgårdsvägen) ta sig till Åbo antingen till torsdag kväll eller senast fredag morgon kl. 08.30.

### Fredag 8 september

Egen buss hämtar vid hotellet kl. 08.30.

*Meyer Werft* i Åbo – ett av världens största och modernaste varv

*Söderlångviks gård* i Dragsfjärd – konstmuseum, äppelodling, biodling och större skogsbruk

Lunch. Gårdsguidning och museibesök.

*Nylands brigad* (Dragsvik)

Middag på Restaurang GH Fyren (3 rätter)

Övernattning på *Ekenäs stadshotell*

### Lördag 9 september

*Hangö, guidad tur*

*Frontmuséet i Hangö*

*Tvärminne biologiska station* (rundvisning och lunch) – marin forskningsstation

*Raseborgs slott* (guidning, rundvandring och presentation av turistiska samarbeten knutna till slottet)

Middag på egen hand under vägen i Karis

*Svartå slott* – en av Finlands mest värdefulla herrgårdar

- denna kväll försiggår en ölfestival på området. Parken kommer under kvällen också att upplysas av en ljusshow

Övernattning på *Svartå slott*. Kvällen fri.

### Söndag 10 september

Rundvisning, presentation Svartå slott

*Muurla fabriksbutik*

St Karins – påstigning bussen till Galtby eller transfer till busstationen eller hamnen i Åbo

Hemresa med skärgårdsfärjan från Galtby kl. 15.15 (till norra skärgården möjlighet att om så önskas stiga av och åka hem via Osnäs eller via Åbo med Viking Line).

Med reservation för eventuella ändringar i programmet.

**Pris;** 597 euro per person.

I priset ingår hela programmet enligt ovanstående, båtresa TallinkSilja Långnäs - Åbo, egen buss och chaufför alla dagar, reseledare, 3 st övernattningar inklusive frukost (i dubbelrum, tillägg för enkelrum 115 euro), två luncher (8/9 och 9/9), en middag (8/9), guidningar, entréer och besök enligt program. Övriga måltider och måltidsdrycker samt bussresan St Karins – Galtby (6 euro) ingår ej.

**Anmälningar** till resan tas emot vid Föglö kommunkansli på tel. 50322 eller per epost [info@foglo.ax](mailto:info@foglo.ax). Vid anmälan skall uppges namn, adress, födelsedatum (för passagerarregistrering), telefon (mobil) samt e-postadress och hur man önskar resa. Meddela också eventuella matallergier.

**Sista anmälningdag; tisdag 8 augusti kl. 15.00.** Resan är i första hand avsedd för fast bosatta skärgårdsbor men fritidsboende och andra intresserade är också välkomna att anmäla sig och får plats såvida inte resan blir fullbokad.

Arr. Skärgårdskommunerna Brändö, Föglö, Kumlinge, Kökar, Sottunga och Vårdö  
gm Föglö kommun i samarbete med Axtours



# Ålands Södra Skärgårdsförsamling

## Gudstjänster juli-augusti 2023

- 9.7 Apostladagen**  
10.00 Gudstjänst i Föglö kyrka. M. Puska, K. Eriksson  
13.00 Gudstjänst i Sottunga kyrka. M. Puska, K. Eriksson
- 16.7 7 söndagen efter pingst**  
13.00 Högmässa i Kökar kyrka. K. Gäddnäs, P. Hällund
- 23.7 Kristi förklarings dag**  
10.00 Högmässa i Föglö kyrka. Liturg (inte bestämd), K. Eriksson  
13.00 Högmässa i Sottunga kyrka. Liturg (inte bestämd), K. Eriksson
- 30.7 9 söndagen efter pingst**  
13.00 Högmässa i Kökar kyrka. Liturg (inte bestämd), P. Hällund
- 6.8 10 söndagen efter pingst**  
10.00 Gudstjänst i Föglö kyrka. Liturg (inte bestämd), K. Eriksson  
13.00 Gudstjänst i Sottunga kyrka. Liturg (inte bestämd), K. Eriksson
- 13.8 11 söndagen efter pingst**  
13.00 Högmässa i Kökar kyrka. Liturg (inte bestämd), P. Hällund

## Konserter

- 20.7 i Kökar kyrka kl 19 Sounds of Love - Tove Wingren-trio  
21.7 i Föglö kyrka kl 19 Sounds of Love - Tove Wingren-trio  
29.7 i Kökar kyrka kl 18 Miira Sippola  
30.7 i Kökar kyrka kl 19 Visa Turunen-trio  
5.8 i Kökar kyrka kl 16 Sara Alm

## KONTAKT

Kansliet är under sommaren öppet enligt överenskommelse. **Kyrkoherde** Peter Karlsson 0457 524 3628 (tjänstledig t.o.m. 10.7), **Tf Kyrkoherde** Mari Puska 0457 529 3000 [mari.puska@evl.fi](mailto:mari.puska@evl.fi) (t.o.m. 10.7), **Ekonom** Anita Hildén 0457 3431 538 [anita.hilden@evl.fi](mailto:anita.hilden@evl.fi), **Församlingspastor** Maria Piltz 0457 344 6264 (ej i tjänst), **Församlingsmästare** Föglö Clifford Ellingsworth 0457 548 3069, **Vaktmästare** Kökar, Dominic Karlman 0457 344 5166, **Husmor** Kökar, Linnea Eriksson 0400 501 853.  
Hemsida: [www.alandssodra.fi](http://www.alandssodra.fi)



## Kontakt

**Redaktör:**

Pia Lindholm

Kommunkansliet  
22720 Sottunga

(018)-55125

sottunganytt@sottunga.ax

Besök oss på vår webbplats:  
[www.sottunga.ax](http://www.sottunga.ax)Nästa nummer av  
Sottunganytt utkommer  
31.7.2023.Stopptid för material är  
27.7.2023 kl. 19.00

## Nya biblioteksböcker

Jukka Ahonen och Janne Sundell, *Med fiskebåt på Östersjön*

Mattias Edvardsson, *Lova mig tystnad*

Tana French, *Sökaren*

Melinda Jacobs och Marie Oskarsson, *Hitta hem*

Mari Jungstedt, *Det slutna rummet*

Mattias Loftén, *Nyckelpigan som tappade bort sina prickar*

Camilla Läckberg och Henrik Fexeus, *Mirage*

Monika Milewska, *Hopp i Östersjön*

Frida Moisto, *Som nitroglycerin*

Frida Moisto, *Drakar lyfter i motvind*

Elin Nilsson, *Vulkanens barn*

Stéphane Pilet, *Minecraft: den stora boken med tips och tricks*

Caroline Säfstrand, *Låt mig berätta allt*